

Z OBSAHU:

- Zo zastupiteľstva
- Voľby 2022
- Seniorolympiáda 2022
- Letné tábory



VÁŽENÍ OBYVATELIA JUHU,

dovoľte mi, aby som Vás informoval o skutočnosti, že v jesenných voľbách nebudem kandidovať na funkciu starostu mestskej časti Košice – Juh. Neodchádza sa mi ľahko, asi ako každý, kto opúšťa svoju prácu, ktorej „zavšatil“ skoro celý svoj život. Zažil som ako správny starosta, starosti ale aj radosti, získal som množstvo priateľov a kontaktov. S mnohými z Vás sa poznám takmer celý život a tieto dlhoročné priateľstvá trvajú dodnes.

Ďakujem Vám za Vašu priazeň, ktorá mi umožnila slúžiť Vám osem volebných období. Za tento dlhý čas sa mi podarilo premeniť nápady a myšlienky na skutočnosť. Spoločne s poslancami a kolegami sme vytvorili a vybudovali zariadenia, ktoré tu zostanú aj po mojom odchode z funkcie. Fungujú na veľmi dobrej úrovni, a verím, že nastávajúce vedenie ich bude zveľaďovať.

Som obzvlášť hrdý na náš #ma-

gentalife športovo – zábavný areál na Alejovej ul. V roku 2003 sme odkúpili od mesta Košice pozemok o rozlohe cca 22 000 m² a vybudovali miesto, ktoré ponúka široké možnosti športovania a trávenia voľného času pre všetky vekové kategórie. Náš areál je výnimočný, čo potvrdila aj Slovenská kniha rekordov, ktorá mu udelila rekord za najviac športovísk a aktivít na jednom mieste. Som rád, že aj s podporou mesta Košice môže slúžiť všetkým Košičanom.

Ďalším zariadením s celomestským charakterom je Spoločensko – relaxačné centrum na ul. Milosrdenstva. Od 50-tych rokov slúžila budova na rôzne účely. Bola to materská škôlka, neskôr sobášna sieň a aj klub dôchodcov. Od roku 2002 po rekonštrukcii sa z neho stalo centrum relaxu a oddychu pre všetky vekové kategórie. Nájdete tam bazén s vírivkami, služby maséra, či

saunu. Zároveň sa v jeho priestoroch nachádza Denné centrum seniorov.

Jedáleň pre dôchodcov – budova od roku 1987 slúžila ako pavilón verejného stravovania v meste Košice. V roku 2001 sme ju odkúpili od mesta Košice a zriadili v nej jedáleň pre dôchodcov. V roku 2016 prešla rozsiahlou rekonštrukciou. Ide o jedinú účelovú jedáleň pre dôchodcov v meste. V súčasnosti je strava poskytovaná 635 občanom MČ Košice – Juh, formou dovozu stravy do domácnosti, alebo stravovaním sa priamo v jedálni, prípadne odoberanie stravy v hygienickom balení. A nedá mi nespomenúť ďalšiu pomoc, ktorou je pobytová sociálna služba v Zariadení opatrovateľskej služby, Mlynárska 1, Košice s kapacitou 13 miest.

Obzvlášť sa teším, že sa nám podarilo vybudovať oddychovú zónu „Parčík Jozefa Psotku“ pomenova-

nom po slávnom južanskom rodákovi, horolezcovi. Súčasťou parčíka je aj pamätná tabuľa na jeho počesť a obľúbené detské ihrisko „Lienka“. V tesnej blízkosti sa nachádza moderné centrálné trhovisko s prekrytou pasážou so 16 predajnými miestami a 4 samostatnými predajnými stánkami, ktoré zvýšilo kultúru predaja a komfortu pre kupujúcich.

Hoci detské a športové ihriská spravuje na našom území Správa mestskej zelene v Košiciach zrekonštruovali sme 13 moderných detských ihrísk a 10 športových ihrísk, ktoré máme už aj vo vlastníctve a zabezpečujeme ich pravidelnú údržbu. Ďalšou oblasťou, ktorou sme chceli vylepšiť služby obyvateľov, napriek tomu, že parkovacia politika patrí mestu Košice je doplnenie desiatok parkovacích miest v lokalitách na uliciach Palárikova, Ludmanská, Južná tr. hviezdice, Oštepova, Mudroňova, J. Psotku, Turgenevova – garáže, Krakovská, Miškovecká, Užhorodská.

Novými projektami, ktoré sú v procese realizácie sú regenerácia vnútroblokového priestoru Lomonosovova – Turgenevova, ktorý zahŕňa riešenie opatrení na zmiernenie klimatických zmien, vodozadržné opatrenia, regeneráciu verejnej zelene, oddychové a športové zóny, úsporné svietidlá v parkovej časti.

Taktiež je vypracovaná architektonicko sadovnícka štúdia „Regenerácia vnútroblokového priestoru na Pasteurovom námestí“, ako podklad pre mesto Košice pre podanie žiadosti o nenávratný finančný príspevok.

Počas môjho pôsobenia vo funkcii starostu som prijal mnoho osobností verejného, kultúrneho a športového života. Som hrdý, keď som niektorým z nich mohol odovzdať aj verejné ocenenie, ktoré si vyslúžili svojou svedomitou, obetavou a tvrdou prácou. Medzi návštevami nechýbali prezidenti Ivan Gašparovič, či Rudolf Schuster, alebo aj známe osobnosti ako Vlastimil Brodský, Milka Zimková, a mnoho ďalších.

Na záver Vám chcem zaželať veľa pevného zdravia a mnoho osobných a pracovných úspechov

J. Hlinka

Jaroslav Hlinka



Športovo – zábavný areál v minulosti a v súčasnosti.



Spoločensko – relaxačné centrum v minulosti a v súčasnosti.



Jedáleň pre dôchodcov v minulosti a v súčasnosti.



Z ROKOVANIA MIESTNEHO ZASTUPITEĽSTVA MČ KOŠICE - JUH

Dňa 13. 09. 2022 sa uskutočnilo 22. zasadnutie Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice – Juh, ktoré **schválilo:**

- body zverejneného programu 22. zasadnutia miestneho zastupiteľstva,
- **Akčný plán rozvoja Mestskej časti Košice - Juh na roky 2022-2024,**
- **Správu o činnosti Miestnej rady Mestskej časti Košice – Juh za obdobie od 21. zasadnutia miestneho zastupiteľstva konaného dňa 14. 06. 2022,**

vzalo na vedomie:

- **zánik mandátu** poslanca Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice – Juh (ďalej aj „miestne zastupiteľstvo“) JUDr. Tibora Bacsóa z dôvodu zmeny trvalého pobytu odo dňa 1. 8. 2022 v zmysle § 25 ods. 2 písm. f) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a **nastúpenie Mgr. Adama Očkajáka** ako náhradníka na uprázdnený mandát poslanca Mestskej časti Košice – Juh vo volebnom obvode č. 1,
- **Správu o výsledkoch kontroly č. 4/2022,**
- že pracovná komisia, zriadená uznesením č. 203 z 21. zasadnutia Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice – Juh, zo dňa 14. júna 2022, preskúmala náležitosti písomných prihlášok kandidátov na kontrolóra Mestskej časti Košice – Juh a dospela k záveru, že prihlášky všetkých kandidátov splnili požadované náležitosti,
- Výsledný zoznam realizovaných podujatí spolu s porovnaním plánovaných a skutočných výdavkov spojených s ich organizáciou v roku 2022
- Informáciu o 5., 6. a 7. úprave Programového rozpočtu Mestskej časti Košice – Juh v roku 2022,
- **Monitorovaciu správu Programového rozpočtu Mestskej časti Košice – Juh k 30. 06. 2022,**
- **Správu nezávislého audítora o overení individuálnej účtovnej závierky a výročnej správy Mestskej časti Košice – Juh za rok 2021,**
- **Program hospodárskeho rozvoja a sociálneho roz-**

voja mesta Košice a jeho funkčnej oblasti 2022-2027 (PHRSR) ako spoločný program rozvoja pre mesto Košice, mestské časti mesta Košice a obce tvoriace územie udržateľného mestského rozvoja funkčnej oblasti mesta Košice,

- **Informáciu o poskytnutí údajov v zmysle Zákona o slobodnom prístupe k informáciám za I. polrok 2022,**
- **Informáciu o zmene č. 21 Organizačného poriadku Miestneho úradu Mestskej časti Košice – Juh,**
- **Správu o plnení úloh vyplývajúcich z uznesení Miestneho zastupiteľstva a Miestnej rady Mestskej časti Košice – Juh za obdobie od 21. zasadnutia miestneho zastupiteľstva konaného dňa 14. 06. 2022,**

konštatovalo:

- zloženie zákonom predpísaného sľubu poslanca miestneho zastupiteľstva Mgr. Adamom Očkajákom,

odvolalo:

- člena Komisie výstavby, životného prostredia, verejného poriadku a regionálneho rozvoja Miestneho zastupiteľstva MČ Košice-Juh – neposlanca Mgr. Adama Očkajáka dňom 13. 9. 2022,

zvolilo:

- za člena Komisie výstavby, životného prostredia, verejného poriadku a regionálneho rozvoja Miestneho zastupiteľstva MČ Košice-Juh – poslanca Mgr. Adama Očkajáka dňom 13. 9. 2022,
- v prvom kole nadpolovičnou väčšinou hlasov všetkých poslancov tajným hlasovaním do funkcie kontrolóra Mestskej časti Košice – Juh **Mgr. Máriu Shejbalovú Muchovú, PhD.,**

požiadalo:

- kontrolóra Mestskej časti Košice-Juh o vykonanie komplexnej kontroly hospodárenia s verejnými finančnými prostriedkami v rámci Mestskej časti Košice-Juh a efektívnosti nakladania s finančnými prostriedkami poskytnutými na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy na úseku matrík;

ce-Juh a efektívnosti nakladania s finančnými prostriedkami poskytnutými na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy na úseku matrík;

- predložiť po skončení kontroly písomnú správu o výsledkoch kontroly na najbližšie zasadnutie Miestneho zastupiteľstva MČ Košice – Juh a zároveň v čo najkratšom čase zasláť túto správu emailom všetkým poslancom MČ Košice-Juh,

• **starostu Mestskej časti Košice – Juh**

- a) organizačne zabezpečiť realizáciu projektových zámerov
- b) pravidelne informovať Miestne zastupiteľstvo Mestskej časti Košice – Juh o stave prípravy projektov, prípadnej zmene a doplnení akčného plánu a o podaných žiadostiach o nenávratný finančný príspevok v rámci projektov,

určilo:

- plat kontrolórovi Mestskej časti Košice – Juh: **Mgr. Márii Shejbalovej Muchovej, PhD.,** v sume 1357 € mesačne, a to s účinnosťou odo dňa nástupu do funkcie a zároveň vzniku pracovného pomeru, t. j. od 15. 9. 2022,

udelilo súhlas:

- zvolenému kontrolórovi Mestskej časti Košice – Juh **podnikať, vykonávať inú zárobkovú činnosť, ako aj byť členom riadiacich, kontrolných alebo dozorných orgánov právnických osôb, ktoré vykonávajú podnikateľskú činnosť,**

zrušilo:

- **uznesenie** Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice – Juh **č. 43 zo dňa 19. 02. 2004** – „Poriadok odmeňovania zamestnancov Mestskej časti Košice – Juh“ a uznesenie Miestneho zastupiteľstva Mestskej časti Košice – Juh **č. 165 B zo dňa 24. 6. 2010** – „Poriadok odmeňovania zamestnancov Mestskej časti Košice – Juh“ – úplné znenie

V interpeláciách na 22. zasadnutí miestneho zastupiteľstva dňa 13. 9. 2022 vystúpili títo poslanci: p. Bernát, p. Breicha, p. Majerniček, p. Očkaják, p. Nagy a p. Blanár a tlmočili tieto požiadavky občanov:

p. Bernát

- poukázal na časté prepady občanov na sídl. Železníky, vandali často poškodzujú zaparkované autá, občania majú obavy o svoje životy a majetok. Opýtal sa starostu, či za MČ prerokoval tieto problémy s kompetentnými zástupcami bezpečnostných zložiek, príp. aké sa prijali opatrenia. Uvedol, že upozorňoval na tieto problémy emailom a požiadal o častejšie kontroly. Občania si žiadajú aby bezpečnostné zložky robili aj pešie pochôdzky vo vnútri sídliska. Ďalej sa opýtal, či je plne funkčná bezpečnostná kamera, ktorá je umiestnená na OC Fresh. Požiadal MP na základe podnetov od občanov o monitoring priestoru v okolí ZŠ Užhorodská 39, resp. zabezpečiť monitoring tohto priestoru pomocou osadenia bezpečnostnej kamery, či už na budove školy alebo na okolitých bytových domov,

p. Breicha

- opýtal sa, kedy by malo dôjsť k realizácii osvetlenia Palárikova 9 – 11,
 - preveriť možnosť osadenia zábradlia na Jantárovej ul. pozdĺž BD Fibichova, prípadne vysadenia zelene,
 - občania požadujú osadenie viac zberných nádob na psie exkrementy od Cottbus-u k Auparku,
 - medzi Krakovskou a Miškoveckou ulicou vo vnútrobluku je veľké množstvo ohorkov z cigariet, bolo by dobré vymyslieť projekt, kde by sa tento druh odpadu dal zhodnotiť, resp. zorganizovať brigády na vyčistenie lokality od ohorkov,
- p. Hlinka: MČ sa týmto problémom bude zaoberať aj v spolupráci s Kositom.

p. Majerniček

- občania z Palárikovej ul. žiadajú na detskom ihrisku Palárikova za škôlkou opraviť lavičky pre verejnosť,
- na sídl. Železníky, žiada pochôdzkov políciu o zvýšené hliadky kvôli bezpečnosti občanov,

p. Očkaják

- žiada zabezpečiť odvodnenie garážovej cesty pri garážach pod Ostravskou ul., vyčistiť kanalizáciu,
- obyvatelia žiadajú na Fejovej ul. 2-12 osadenie dopravnej značky zákazu vjazdu motor. vozidiel pre chodcov na uvedenej ulici,
- obyvatelia z ulíc Fejova, a Južnej triedy žiadajú MP o zvýšené hliadky, v okolí sa pohybujú neprispôsobiví občania,

p. Nagy

- poďakoval za realizáciu chodníka od sídl. Železníky po Carrefour,
- opätovne predložil podnet od občanov ohľadne namalovania parkovacích čiar na Krakovskej a Miškoveckej ulici,
- apeloval na zvýšenú bezpečnosť polície, hlavne v blízkosti OC Fresh,

p. Blanár

- upriamil pozornosť na trhovisko, konkrétne na trhovníkov, ktorí neparkujú na vyhradených miestach, žiada väčšiu kontrolu na trhovisku ohľadne čistoty a poriadku aj cestou sankcií,

Vyjadrenie p. Hlinku k niektorým podnetom poslancov:

- bezpečnostná situácia na sídl. Železníky bola prerokovaná so zástupcami MP a OO PZ v Košiciach so zreteľom na zvýšenie bezpečnosti občanov žijúcich na sídl. Železníky.
- k realizácii osvetlenia Palárikova 9 – 11 dňa 9. 9. 2022 bola zaslaná informácia MMR, ref. dopravy o začatí stavebného konania na rekonštrukciu verejného osvetlenia na Palárikovej ulici a o výbere zhotoviteľa na realizáciu verejného osvetlenia pri ZUŠ na Jantárovej ul.

ZAVÁDZANIE SAMOSTATNÉHO ZBERU POUŽITÝCH JEDLÝCH OLEJOV A TUKOV

TRIEDIM OLEJ V KUCHYNI KOSIT

Pilotný projekt zberu jedlých olejov a tukov z vybraných domácností v Košiciach.

Magistrát mesta Košice v spolupráci so spoločnosťou KOSIT a.s. zavádza už v septembri 2022 samostatný zber použitých jedlých olejov a tukov priamo od dverí Vášho domu.

Vopred ďakujeme za Váš ekologický prístup a záujem o správne triedenie odpadov z Vašej domácnosti.

VÝHODY ODELENÉHO ZBERU:

- Šetrenie prírodných zdrojov vďaka zhodnocovaniu odpadu
- Eliminácia zanášania odpadového potrubia
- Prevencia havárií kanalizačnej siete
- Znižovanie znečistenia odpadových vôd

Do zberu patria výhradne:

- Rastlinné oleje
- Olej zo šalátov
- Olej z potravín v konzervách (ryby v oleji, sušené paradajky, nakladané syry, a pod.)
- Marinády na grilovanie
- Pevné tuky (maslo, masť)
- Olej z vyprážania a fritovania

AKO ZBER PREBIEHA?

1. Každá domácnosť bude vybavená vlastnou zberovou nádobou, uzatvárateľným vedierkom oranžovej farby v objeme 5 litrov
2. Vedierko Vám bude **bezplatne** doručené k dverám Vášho domu
3. Do vedierka zbierate použité jedlé oleje a tuky z Vašej domácnosti
4. Odvoz bude prebiehať 1 x za 4 týždne, vždy v **PONDELOK**, v čase od 6:00 do 18:00
5. Prvý zber je plánovaný na 17. októbra 2022



Použitý olej NEVYHODIŤ!

1.



Olej po použití ZBIERAŤ do plastového vedierka

2.



Vyprázdenie vedierka a odvoz oleja na ZHODNOTENIE

3.

DO VEDIERKA, PROŠÍM, NEVKLADAJTE ŽIADNE INÉ DRUHY ODPADOV. ĎAKUJEME

ZBER JEDLÝCH OLEJOV A TUKOV 2022

OKTÓBER

P	U	S	Š	P	S	N
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

NOVEMBER

P	U	S	Š	P	S	N
					1	2
				3	4	5
				7	8	9
				10	11	12
				13	14	15
				16	17	18
				19	20	21
				22	23	24
				25	26	27
				28	29	30

DECEMBER

P	U	S	Š	P	S	N
					1	2
				3	4	
				5	6	7
				8	9	10
				11	12	13
				14	15	16
				17	18	19
				20	21	22
				23	24	25
				26	27	28
				29	30	31



ZOZNAM ZAREGISTROVANÝCH KANDIDÁTOV pre voľby starostu mestskej časti Košice – Juh

Mestská časť Košice – Juh

uverejňuje

podľa § 178 ods. 2 zákona č. 180/2014 Z. z. o podmienkach výkonu volebného práva a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov zoznam kandidátov, zaregistrovaných pre voľby starostu mestskej časti Košice – Juh:

- | | | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>1. Patrik Géci, Mgr., 46 r., hlavný kontrolór, Hlas – sociálna demokracia</p> <p>2. Vladimír Kozák, Mgr., 43 r., podnikateľ, Smer – sociálna demokracia, Slovenská národná strana, Život – národná strana, Strana moderného Slovenska (sms), Národná koalícia / nezávislí kandidáti</p> | <p>3. Peter Múdry, Mgr., 47 r., manažér sociálnych služieb, Kresťanskodemokratické hnutie, Sloboda a solidarita, Sme rodina, Szövetség – Magyarok. Nemzetiségek. Régiók. Aliancia – Maďari. národnosti. regióny, Nova, Dobrá voľba a umiernení, Za ľudí</p> <p>4. Anna Súkeníková, Ing., 36 r., ekonómka, nezávislá kandidátka</p> | <p>5. Andrea Tragalová, PhDr., 48 r., manažérka, nezávislá kandidátka</p> <p>V Košiciach, 16. 09. 2022
Ing. Miloš Surový, v.r.
predseda Miestnej volebnej komisie
MČ Košice – Juh</p> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

ZOZNAM ZAREGISTROVANÝCH KANDIDÁTOV pre voľby do Miestneho zastupiteľstva v Mestskej časti Košice – Juh

Mestská časť Košice – Juh

uverejňuje

podľa § 173 ods. 2 zákona č. 180/2014 Z. z. o podmienkach výkonu volebného práva a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov zoznam kandidátov, zaregistrovaných pre voľby do miestneho zastupiteľstva podľa jednotlivých volebných obvodov:

Volebný obvod č. 1

Vo volebnom obvode sa volí 5 poslancov

- 1. Erich Blanár, Ing.,** 52 r., energetik-manažér, nezávislý kandidát
- 2. Ladislav Breicha, Ing.,** 38 r., manažér, nezávislý kandidát
- 3. Ernest Buday,** 80 r., dôchodca, Spolu – občianska demokracia, Demokratická strana, Šanca, Ods – občianski demokrati Slovenska
- 4. Luboslav Čobík-Ferčík, Ing.,** 47 r., manažér, Smer – sociálna demokracia, Slovenská národná strana, Život – národná strana, Strana moderného Slovenska (sms)
- 5. Jaroslav Kaifer, JUDr.,** 43 r., advokát, Hlas – sociálna demokracia
- 6. Vladimír Kozák, Mgr.,** 43 r., podnikateľ, Smer – sociálna demokracia, Slovenská národná strana, Život – národná strana, Strana moderného Slovenska (sms)
- 7. Dušan Kulan,** 61 r., elektrotechnik, nezávislý kandidát
- 8. Jana Lévyová, Ing.,** 47 r., ekonómka, nezávislá kandidátka
- 9. Silvia Mackaničová, Ing.,** 48 r., projektová manažérka, nezávislá kandidátka
- 10. Rastislav Majerniček, Ing.,** 42 r., manažér kvality, Kresťanskodemokratické hnutie, Sloboda a solidarita, Sme rodina, Szövetség – Magyarok. Nemzetiségek. Régiók. | Aliancia – Maďari. národnosti. regióny, Nova, Dobrá voľba a umiernení, Za ľudí
- 11. Xénia Michaličová, Ing.,** 36 r., predsedníčka občianskeho združenia, Progresívne Slovensko
- 12. Peter Múdry, Mgr.,** 47 r., manažér sociálnych služieb, Kresťanskodemokratické hnutie, Sloboda a solidarita, Sme rodina, Szövetség – Magyarok. Nemzetiségek. Régiók. | Aliancia – Maďari. národnosti. regióny, Nova, Dobrá voľba a umiernení, Za ľudí
- 13. Vladimír Petrovič, doc. MVDr., PhD.,** 44 r., vedecko-pedagogický pracovník, Kresťanskodemokratické hnutie, Sloboda a solidarita, Sme rodina, Szövetség – Magyarok. Nemzetiségek. Régiók. | Aliancia – Maďari. národnosti. regióny, Nova, Dobrá voľba a umiernení, Za ľudí

- 14. Daniel Rišian,** 51 r., manažér, Kresťanskodemokratické hnutie, Sloboda a solidarita, Sme rodina, Szövetség – Magyarok. Nemzetiségek. Régiók. | Aliancia – Maďari. národnosti. regióny, Nova, Dobrá voľba a umiernení, Za ľudí
- 15. Anna Súkeníková, Ing.,** 36 r., ekonómka, nezávislá kandidátka
- 16. Luboš Surový, Mgr.,** 42 r., IT špecialista, Kresťanskodemokratické hnutie, Sloboda a solidarita, Sme rodina, Szövetség – Magyarok. Nemzetiségek. Régiók. | Aliancia – Maďari. národnosti. regióny, Nova, Dobrá voľba a umiernení, Za ľudí

Volebný obvod č. 2

Vo volebnom obvode sa volia 3 poslanci.

- 1. Tomáš Hoffmann, Ing.,** 36 r., špecialista IT, Kresťanskodemokratické hnutie, Sloboda a solidarita, Sme rodina, Szövetség – Magyarok. Nemzetiségek. Régiók. | Aliancia – Maďari. národnosti. regióny, Nova, Dobrá voľba a umiernení, Za ľudí
- 2. Mária Hornáková, Ing.,** 58 r., inžinierka, Kresťanskodemokratické hnutie, Sloboda a solidarita, Sme rodina, Szövetség – Magyarok. Nemzetiségek. Régiók. | Aliancia – Maďari. národnosti. regióny, Nova, Dobrá voľba a umiernení, Za ľudí
- 3. Viliam Knap, doc. PhDr., PhD., MHA, MPH,** 48 r., vysokoškolský pedagóg, nezávislý kandidát
- 4. Adam Očkaják, Mgr.,** 44 r., manažér, nezávislý kandidát
- 5. Stanislav Tkáč, Ing.,** 54 r., stavebný inžinier, Spolu – občianska demokracia, Demokratická strana, Šanca, Ods – občianski demokrati Slovenska
- 6. Juraj Tobák, Ing., CA,** 36 r., audítor, finančný riaditeľ, nezávislý kandidát

Volebný obvod č. 3

Vo volebnom obvode sa volia 3 poslanci.

- 1. Ján Belák, Ing.,** 32 r., IT analytik, Starostovia a nezávislí kandidáti

- 2. Zuzana Bradovková, Mgr.,** 45 r., učiteľka, Kresťanskodemokratické hnutie, Sloboda a solidarita, Sme rodina, Szövetség – Magyarok. Nemzetiségek. Régiók. | Aliancia – Maďari. národnosti. regióny, Nova, Dobrá voľba a umiernení, Za ľudí
- 3. Alexandra Fischerová,** 49 r., výkonná riaditeľka, Hlas – sociálna demokracia
- 4. Pavol Hlinka, Ing.,** 38 r., IT analytik, Progresívne Slovensko
- 5. Soňa Ivančová, JUDr., PhD.,** 37 r., právnička, nezávislá kandidátka
- 6. Radovan Sušila, Ing.,** 47 r., samostatne zárobkovo činná osoba (SZČO), nezávislý kandidát

Volebný obvod č. 4

Vo volebnom obvode sa volia 2 poslanci.

- 1. Jozef Bernát, Ing.,** 36 r., referent, nezávislý kandidát
- 2. Peter Cengel, Ing.,** 58 r., inžinier, Kresťanskodemokratické hnutie, Sloboda a solidarita, Sme rodina, Szövetség – Magyarok. Nemzetiségek. Régiók. | Aliancia – Maďari. národnosti. regióny, Nova, Dobrá voľba a umiernení, Za ľudí
- 3. Nikola Gastgebová,** 27 r., materská dovolenka, Hlas – sociálna demokracia
- 4. Roman Nagy, Ing.,** 47 r., manažér, Kresťanskodemokratické hnutie, Sloboda a solidarita, Sme rodina, Szövetség – Magyarok. Nemzetiségek. Régiók. | Aliancia – Maďari. národnosti. regióny, Nova, Dobrá voľba a umiernení, Za ľudí
- 5. Renáta Šramková, Mgr.,** 57 r., lektorka, Smer – sociálna demokracia, Slovenská národná strana, Život – národná strana, Strana moderného Slovenska (sms)

V Košiciach 16. 09. 2022

Ing. Miloš Surový, v.r.
predseda Miestnej volebnej komisie
MČ Košice – Juh



STAROSTA MESTSKEJ ČASTI KOŠICE – JUH

JUDr. Jaroslav Hlinka

V súlade s § 8 a § 195a ods. 4 písm. a) zákona č. 180/2014 Z. z. o podmienkach výkonu volebného práva a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a v súlade s Rozhodnutím predsedu NR SR č. 209/2022 Z. z. zo dňa 8. júna 2022 o vyhlásení volieb do orgánov samosprávy obcí a o vyhlásení volieb do orgánov samosprávnych krajov

na sobotu 29. októbra 2022 určuje

volebné okrsky a volebné miestnosti na odovzdávanie hlasovacích lístkov a na sčítanie hlasov voličov takto:

Číslo volebného okrsku	Územie patriace do volebného okrsku	Volebná miestnosť
Volebný obvod č. 1		
1	Južná trieda 26 – 36 párne, Južná trieda 29 – 61 nepárne	ZŠ Staničná 13
2	Južná trieda 38-90 párne, Južná trieda 63-125 nepárne, Mudroňova 1-23 nepárne, Perlová, Franckova, Staničná, Domčeková, Holubyho, Omská, Krasinského, Mongolská, Rímska, Rumunská, Tranovského, Vrabčia, Jantárová 91-93, Nižné Kapustníky, Londýnska	ZŠ Staničná 13
3	Požiarická, Rosná, Košova, Mudroňova 2-26 párne	ZŠ Požiarická 3
4	Jantárová 8-12 párne, Ludmanská, Južná trieda 2-10 párne	ZŠ Požiarická 3
5	Jantárová 2-4 párne, Hollého, Partizánska, Palárikova 12-20 párne, Južná trieda 20-24 párne	ZŠ Požiarická 3
6	Krivá, Zlatá, Palackého nepárne, Fibichova, Pri bitútku, Jarmočná, Oštepová	ZŠ Požiarická 3
7	Palárikova 1-11 párne i nepárne	Základná umelecká škola Jantárová 6
Volebný obvod č. 2		
8	Južná trieda 3-9 nepárne, 19-27 nepárne, Šoltésovej 7-13 nepárne, Vojvodská	Spoločensko-relaxačné centrum, Milosrdenstva 4
9	Južná trieda 11-15 nepárne, Tichá, Brezová, Rastislavova 16-26 párne, Milosrdenstva 1-13 párne i nepárne, Šoltésovej 2-14 párne, Pasteurovo nám., Skladná 2, 4, 6	Kultúrno-spoločenské centrum JUŽAN, Smetanova 4
10	Smetanova, Šoltésovej 1-5 nepárne a 16-38 párne, Mudroňova 25, 27, 28-40 párne i nepárne, Panelová	ZŠ Gemerská 2
11	Pasteurova, Rastislavova 28-110 párne, 43-93 nepárne, Srbská, Pekná, Bulharská, Kórejská, Gemerská, Školská, Paulínyho, Skalná, Poľská	ZŠ Gemerská 2
12	Štúrova 2-36 párne, Fejova, Zborovská, Mlynárska, Rastislavova 2-14 párne, Skladná 1A, B, C	Jedáleň pre dôchodcov, Vojvodská 5
Volebný obvod č. 3		
13	Žižkova, Jánošíkova, Rastislavova 1-13 nepárne, Nerudova, Rázusova 1-33 párne i nepárne Dunajská, Veterná, Táborská, Werferova, Kukučínova, Moldavská cesta párne, Štúrova 38-52 párne	Stredná zdravotnícka škola Kukučínova 40
14	Kalinčiakova, Gaštanová, Pri nemocnici, Milosrdenstva 14-48 párne a 15-41 nepárne, Topoľová, Rastislavova 15-41 nepárne, Platanová, Lipová, Rázusova 34-60 párne, 35-63 nepárne, Javorová, Slnečná, Blesková, Kupeckého, Dúhová, Skladná 1-7 nepárne, 8-64 párne i nepárne, Vajanského, Riznerova, Lichardova	Stredná zdravotnícka škola Kukučínova 40
15	Turgenevova 1-28 párne i nepárne a 29-33 nepárne	Stredná odborná škola beauty služieb, Gemerská 1
16	Lomonosovova, Turgenevova 30-36 párne, Alejová, Ostrovského	Stredná odborná škola beauty služieb, Gemerská 1
Volebný obvod č. 4		
17	Červený rak, Ostravská, Pri prachárni, Rozvojová, Galgovecká	ZŠ Užhorodská 39
18	Miškovecká	ZŠ Užhorodská 39
19	Užhorodská 1-37 nepárne	ZŠ Užhorodská 39
20	Užhorodská 4, 6, Krakovská	ZŠ Užhorodská 39

UPOZORNENIE:

Voliteľ je povinný vo volebnej miestnosti preukázať svoju totožnosť predložením občianskeho preukazu alebo dokladu o pobyte pre cudzinca.

Volíči s trvalým pobytom v MČ Košice – Juh (bez konkrétnej adresy) sú zapísaní vo volebnom okrsku č. 10

POSLANECKÉ DNI

Časový plán poslaneckých dní v IV. štvrtroku 2022

Poslanecká miestnosť: Miestny úrad MČ Košice - Juh
Smetanova ul. č. 4
I. poschodie, č. dv. 7

Poslanecký deň: STREDA

Poslanecké hodiny: 15.30 – 16.30 hod.

D á t u m:	Prijíma poslanec:
5.10.2022	Mgr. Peter Múdry
12.10.2022	Ing. Roman Nagy
19.10.2022	Ing. Radovan Sušila
26.10.2022	Ing. Stanislav Tkáč
2.11.2022	Ing. Juraj Tobák
9.11.2022	Mgr. Adam Očkaják
16.11.2022	Ing. Jozef Bernát
23.11.2022	Ing. Erich Blanár
30.11.2022	novozvolený poslanec
7.12.2022	novozvolený poslanec
14.12.2022	novozvolený poslanec
21.12.2022	novozvolený poslanec
28.12.2022	novozvolený poslanec

NOVINKA - DETSKÉ IHRISKO



Na #magentalife Športovo-zábavnom areáli na Alejovej ul. sme dokončili obnovu detských hracích prvkov. Vedľa gigantckej „Veže“ pribudlo nové detské ihrisko pre menšie deti od 3 rokov. Herná zostava má tunel na preliezanie, 3 šmykačky a mnoho ďalších zábavných a edukačných prvkov. Preliezačky a šmykačky dopĺňajú zemné 4 trampo-

líny, na ktorých si užijú zábavu skákajúci deti. Skákanie viac detí naraz umožňuje väčšiu zábavu a viac kombinácií. Mysleli sme aj na zvedavé deti, na ktoré čaká skoro 3 metre dlhé zvieratko v tvare krokodíla. Okrem toho pre odvážnejších je k dispozícii balančný surf. O bezpečnosť všetkých atrakcií je postarané kvalitnou dopadovou plochou.

V blízkosti ihriska sa nachádzajú lavičky pre rodičov, takže deti sú vždy pod bezpečným dohľadom mamičky, či otecka.

Tešíme sa na Vašu návštevu.

PhDr. Andrea Tragalová,
vedúca OKMaŠ

„DEŇ OTVORENÝCH DVERÍ 2022“



#magentalife športovo zábavný areál už od rána vítal malých i veľkých návštevníkov na zaujímavých atrakciách. 29. augusta brány areálu, už tradične od roku 2006, otvárame pre všetkých zdarma.

Bohatý program začal aktivitami pre deti, ktoré pre nich pripravilo občianske združenie Frigo. Oblúbené tvorivé dielne, maľovanie na tvár a maskoti mohli deti využívať počas celého dňa. Popoludní animátori Dračej stopy roztancovali deti na diskotéke. Nechýbala šmykačka, súťaže v lukostrelbe a v armwrestlingu.

Hlavný program priniesol množstvo atraktívnych predstavení a ukážok. Určite medzi oblúbené patrili ukážky práce psovodov Mestskej polície, ukážky náletov dravcov sokoliarskej

skupiny Horus Košice a bezpochyby ukážky hasičskej techniky Hasičského a záchranného zboru v Košiciach, vrátane spustenia sirény. Najviac adrenalínový bol však crash simulátor prevrátenia vozidla, na ktorý sa tvoril dlhý rad. Vyskúšať si haváriu auta chceli takmer všetci.

„Zlatým klincom“ programu bola autogramiáda hokejistov HC Košice, ktorá s nami spolupracuje od vzniku areálu. Za to im patrí vrelá vďaka.

Deň otvorených dverí bol plný zážitkov, dobrej nálady, veselej hudby a skvelej rodinnej atmosféry. Tešíme sa na Vás o rok.

Viliam Rác,
vedúci referátu ŠZA, OKMaŠ



ZLATÁ SVADBA

Ťažko sa hľadajú slová, ktoré by vedeli vyjadriť pocity manželov Gabriela a Márie Dorkových, ktorí prišli spoločne so svojimi najbližšími do obradnej sieni Mestskej časti Košice - Juh, aby si po 50 - tich rokoch spoločne pripomenuli deň, kedy sa rozhodli kráčať ruka v ruke ako manželia. Po spoločnom prípitku si symbolicky vymenili aj prstienky, ktoré symbolizujú nekonečnú lásku. Jubilujúcim manželom sa prihovoril poslanec MČ Košice - Juh Ing. Roman Nagy, ktorý im

poprial k etape spoločného života, ktorá dostala prívlastok „zlatá“ veľa zdravia, spokojnosti, ďalšie spoločné roky v kruhu svojich najdrahších.

Ich spoločný život zahŕňa v sebe 50 rokov lásky, 600 mesiacov oddanosti, 2 609 týždňov priateľstva, 18 262 dni spomienok, 438 288 hodín trpezlivosti, 1 úžasný syn, nevesta a vnučka.....

Drahí manželia, nech Vás aj počas nasledujúcich spoločných rokov neopúšťa chuť do života, optimizmus a dobrá nálada.

Helena Gabzdilová,
vedúca referátu OKMaŠ



Zaujímavosti mestskej časti Košice – Juh 9. časť

ŠAFRÁNOVÁ ZÁHRADA

V roku 1856 bola rozsiahla plocha vo vtedajšej mestskej časti Untere Vorstadt – neskôr Alžbetine mesto v VI. obvode ešte nezastavaná. Na mape z roku 1869 ju uvádzali ako Šafránovú záhradu. Vysoká úroveň spodnej vody asi umožňovala rásť vzácnej koreniny. Okolo roku 1880 postavili prvú budovu špecializovaného súboru. Bezprostredne potom začali pribúdať ďalšie objekty, ktoré spolu vytvorili rozsiahle zastavané územie na nepravidelnom päťuholníkovom pôdoryse. Boli to zásobo-



vacie potravinové sklady s vlastnou pekárňou a vodárnou, neskôr nazývané kasárne kapitána Jaroša.

Časť pôvodnej stavby kasárni

zostal zachovaný ako tehlový múrik pred komplexom.

Zdroj: KLADEKOVÁ, Viera – ALEŽÁR, Kamil – MOKRIŠ, Radoslav: Kasárne – Kulturpark. In: Pamiatky a múzeá, 2013.

PORADŇA

OTÁZKA Z MEDIAČNEJ PORADNE

S manželom sme rozvedení už roky. Máme dve deti, ktoré sú už plnoleté. Stále bývajú so mnou a obe študujú na vysokej škole mimo bydliska. Rozsudkom o rozvode bolo upravené aj výživné na obe deti, ktoré otec riadne platil. Tým, že boli deti zverené do mojej starostlivosti, výživné na nich mi určené nebolo. Momentálne ale chcem výživné aj odo mňa. Je to potrebné riešiť súdom alebo je možné vyriešiť výživné aj inak?



dosiahnuť dohodu, v zmysle Zákona č. 420/2004 Z. z. o mediácii je táto dohoda pre Vás záväzná, teda máte sa ňou riadiť. Pre prípad možnosti oprávneného podať návrh na súdny výkon rozhodnutia alebo na vykonanie exekúcie v prípade nehradenia výživného je potrebné, aby táto výsledná mediácia dohoda bola schválená súdom.

V prípade výberu súdnej cesty je potrebné v zmysle Zákona č. 161/2015 Z. z. Civilného mimosporového poriadku, aby Vaše plnoleté deti podali návrh na určenie výživného na príslušný súd, ktorým je všeobecný súd navrhovateľa (teda toho, kto podáva návrh). Vo svojom návrhu uvedú skutočnosti a dôvody, pre ktoré žiadajú výživné, ako aj výšku sumy výživného, ktoré požadujú. Podľa zákona sa toto konanie o výživné na plnoleté deti začína iba na návrh, čo znamená, že je potrebné, aby plnoleté deti podali na súde návrh.

Napriek skutočnosti, že Vaše deti študujú na vysokých školách, výživovacia povinnosť rodičov k nim naďalej trvá. V zmysle Zákona č. 26/2005 Z. z. o rodine plnenie výživovacej povinnosti k deťom trvá do času, kým deti nie sú schopné samé sa živiť.

JUDr. Ivana Gerdová
Mediátori Vám ochotne bezplatne poradia v Mediáčnej poradni vždy druhú stredu v mesiaci od 15,00 hod. – 17,00 hod. na MÚ MČ Košice – Juh, Smetanova 4, Košice, č. dv. 8., alebo si dohodnite stretnutie na t. č. 0948 220 389.

ODPOVEĎ:

Otázku výživného aj na plnoleté deti je možné si upraviť dohodou, prípadne s využitím mediácie, alebo je možné celú túto záležitosť riešiť výlučne súdnu cestou.

V prípade mimosúdnej cesty, ak sa rodič s dieťaťom nevie samostatne dohodnúť, je možné využiť služby mediátora. V takom prípade je potrebné niektorého mediátora z Vášho okolia priamo osloviť a dohodnúť si s ním stretnutie. Samotnou mediáciou Vás prevedie už daný mediátor. Zoznam mediátorov pôsobiach vo Vašom okolí nájdete na stránke Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky (www.justice.gov.sk) v sekcii Služby/Mediácia v civilnom práve/Registar mediátorov. Osloviť mediátora môže ktorákoľvek zo strán. V mediácii sa strany, v tomto prípade deti a rodič, môžu dohodnúť na tom, aká bude výška výživného, ako bude dané výživné hradené, príp. aj na iných, pre nich dôležitých veciach súvisiacich s úhradou iných napr. mimoriadnych vecí pre deti. Ak sa v mediácii podarí

SENIOROLYMPIÁDA 2022

V rámci medzinárodných partnerských vzťahov sa naši južanskí športovci – seniori zúčastnili v dňoch 10. 8. 2022 – 12. 8. 2022 XIX. ročníka Seniorolympiády. Organizátorom, bola Ostrava – Poruba. Okrem domácich športovcov privítala športovcov z Budapešti a taktiež 18 športovcov z Košíc, ktorí reprezentovali Mestskú časť Košice – Juh. Svoje sily si zmerali v disciplínach: tenis, šípky, stolný tenis a plávanie. Ako prví začínali plavci a hneď úspešne so zlatou medailou v kategórii ženy 50 m. Atmosféra na jednotlivých športoviskách bola priateľská, športovci sa navzájom povzbudzovali k vynikajúcim športovým výkonom.

Slávnostné vyhodnotenie výsledkov bolo spojené s krátkym kultúrnym programom. Prípitok predniesla a ceny víťazom odovzdala starostka Ostravy – Poruby Ing. Lucie Beránková Vilamová, Ph.D.

Pohár víťazov si odnieslo domáce družstvo z Ostravy.

Umiestnenie našich športovcov:

- PLÁVANIE 50 m – ženy**
1. miesto – Eva Váľentová
- STOLNÝ TENIS – muži:**
1. miesto – Štefan Novák
- STOLNÝ TENIS – ženy:**
3. miesto Marta Brúderová
- TENIS – muži**
2. miesto – Karol Hingis
3. miesto – Milan Matejovský
- ŠÍPKY – ženy**
3. miesto – Margita Lipková
- BOWLING – ženy**
2. miesto – Klaudia Baranová

Veľké „Ďakujem“ patrí všetkým zúčastneným všetkým športovcom, ktorí sa tejto Olympiády zúčastnili. Výhercom blahoželáme.

Helena Gabzdilová,
vedúca referátu OKMaŠ



LETNÉ TÁBORY



Aj v tomto roku sme v Spoločensko - relaxačnom centre privítali deti v letných detských táboroch. Deti objavili svoju kreativitu, použili fantáziu a užili si množstvo zábavy.

Hostili sme dva tematické denné tábory Rodinného centra Stonožka s názvom Harry Potter a Edison. Nechýbali kreatívne dielne, let na metle, športové súťaže, ukážky práce psovodov a mnoho ďalších zážitkov.

Tanečno - športový tábor Angel Dance School Košice sa opäť niesol

v duchu hudby a tanca. Veselé choreografie a dobrá nálada sa niesli celým táborom. Po bláznivom tanci na trávě v záhrade sa schladili v našom bazéne.

V rovnakej tanečnej atmosfére sa niesol aj tretí tábor Tanečného štúdia „Hviezdička“. Okrem tanca sa deti venovali aj iným kreatívnym činnostiam a veríme, že sa výborne zabavili.

Tešíme sa na Vás v budúcom roku.

PhDr. Andrea Tragalová,
vedúca OKMaŠ



„Touto cestou sa ospravedľujeme za chybu v texte predchádzajúceho čísla občasníka Južan 2/2022. Na titulnej strane v článku ku 20. výročiu partnerskej spolupráce medzi mestskou časťou Košice - Juh a XIII. obvodom hlavného mesta Budapešť, v prvej vete tohto článku bolo chybné uvedené výročie, ktoré bolo uvedené v správnom tvare v názve tohto článku. Za chybu sa Vám týmto ospravedľujeme.“
DOLIS GOEN, s.r.o.“

GOOGOLIENKA A 7 HOAXOV NA GEMERSKEJ



Žiakov ZŠ Gemerská 2 v Košiciach navštívila v máji Googolienka a 7 hoaxov. Interaktívne predstavenie pre žiakov pripravila rovesnícka skupina žiakov 7. ročníka v rámci grantového programu e-školy Nadácie Orange. Cieľom projektu bolo oboznámiť žiakov s existenciou hoaxov, ich šírením a fungovaním a bezpečnosť na internete a rozšíriť tak ich vedomosti v oblasti digitálnej a mediálnej gramotnosti.

Rovesnícka skupina zložená zo žiakov 7. ročníka počas roka pilne pracovala. Ešte pred samotným divadelným predstavením sa všetci žiaci 7. ročníka zúčastnili workshopu na tému Bezpečnosť na internete. Na základe získaných poznatkov potom žiaci z rovesníckej skupiny pretransformovali rozprávku Snehulienka a 7 trpaslíkov do modernej podoby Googolienka a 7 hoaxov, pripravila interaktívne pred-

stavenie a úlohy pre žiakov, natočili video pre rodičov, aby zážitkovou formou svojich mladších spolužiakov informovali o nástrahách internetu a hoaxov. Divadelné predstavenie umocnili interaktívne úlohy, do ktorých sa žiaci zapájali prostredníctvom interaktívneho projektoru, ktorý získala škola vďaka tomuto projektu. Vylúštili osem smerovku, odhalili obrázok, hľadali pravdu a lož, v kolese otázok si overili získané poznatky, v prešmyčke hľadali znaky hoaxov, kreslili myšlienkovú mapu a zapájali sa do diskusie. Predstavenie pobavilo a najmä poučilo, žiaci si odniesli nielen zábavné zážitky, ale aj nové poznatky, čo bolo cieľom tohto interaktívneho predstavenia.

Tento projekt sa uskutočnil vďaka finančnému príspevku z grantového programu e-školy pre budúcnosť 2021/2022 Nadácie Orange.

JUŽAN
INFORMAČNÝ SPRÁVODAJ
MESTSKÉJ ČASTI
KOŠICE - JUH

Vydavateľ: Mestská časť
Košice-Juh, Smetanova 4,
Košice, IČO 00691046
Evidenčné číslo: 3169/09.
I S N 1 3 3 8 - 8 8 8 6 .

Periodicita vydávania:

4 x ročne. Nepredajné. Kontakt: Miestny úrad MČ Košice-Juh, Smetanova 4, 040 79 Košice, tf. č. 055/720 80 11, 720 80 36, 62 506 64. Internetová stránka: www.kosicejuh.sk. Web: urad@kosicejuh.sk. Tlač: DOLIS GOEN, s. r. o. Za vecnú správnosť textov zodpovedajú autori. Redakcia neručí za prípadné chyby v tlači.